



City of  
Ville de

# Bathurst

150, rue St. George Street, Bathurst, N.B. E2A 1B5  
Tel/tél. : (506) 548-0400 • Fax/télec. : (506) 548-0581  
[City@Bathurst.ca](mailto:City@Bathurst.ca) or/ou [Ville@Bathurst.ca](mailto:Ville@Bathurst.ca)  
[www.bathurst.ca](http://www.bathurst.ca)

## Invitation Académie municipale de Bathurst : Appel à l'action

**Vous désirez en apprendre davantage sur la politique municipale?  
Vous pensez devenir candidat lors des prochaines élections  
municipales? Vous devriez participer à l'Académie municipale de  
Bathurst.**

La Ville de Bathurst, en collaboration avec le projet Un bon départ de Bathurst, présentera une Académie municipale bilingue au Centre régional K.C. Irving les 26 et 27 février.

Le but de l'Académie est de fournir de l'information sur des sujets comme :

- La gouvernance locale
- Comment participer - Élections NB
- Rôles et responsabilités des agents élus et des employés
- Comment et quoi communiquer aux médias lors du processus d'élection
- Comment équilibrer les différents segments de votre vie : travail, famille, politique et temps pour vous-même
- Comment organiser une campagne

Il n'y a aucun frais de participation, mais vous devez vous inscrire. Le formulaire d'inscription et le programme sont disponibles sur le site Web de la Ville de Bathurst. De la traduction simultanée sera fournie.

Ce sera une merveilleuse expérience d'apprentissage et une activité divertissante. Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec Anne-Marie Gammon, [amgammon2010@gmail.com](mailto:amgammon2010@gmail.com), 545-6821 (d) ou avec Susan Doucet, secrétaire municipale, [susan.doucet@bathurst.ca](mailto:susan.doucet@bathurst.ca), 548-0702 (b).



FEDERATION  
OF CANADIAN  
MUNICIPALITIES

FÉDÉRATION  
CANADIENNE DES  
MUNICIPALITÉS



Multicultural Association  
Chaleur Region Inc.

L'Association multiculturelle  
région Chaleur inc.

---

*"Celebrating 50 years of being a Healthy and Vibrant Community!"  
« Célébrons les 50 ans de notre communauté saine et dynamique! »*



City of  
Ville de **Bathurst**

150 rue St. George Street, Bathurst, N.B. E2A 1B5  
Tel/tél. : (506) 548-0400 • Fax/télec. : (506) 548-0581

[City@Bathurst.ca](mailto:City@Bathurst.ca) or/ou [Ville@Bathurst.ca](mailto:Ville@Bathurst.ca)  
[www.bathurst.ca](http://www.bathurst.ca)

**Municipal Academy – Académie Municipale  
Bathurst (NB)  
Les 26 et 27 février  
Programme**

**Le vendredi 26 février – Salon Alpine (Centre régional K.-C.-Irving)**

- 18 h 30 Inscription  
19 h Discours d'ouverture  
- Conseillère A.-M. Gammon  
- Maire Stephen Brunet  
19 h 15 Vision de la Province face aux gouvernements locaux – Hon. Brian Kenny  
20 h Période de questions  
20 h 15 Séance de réseautage

**Le samedi 27 février – Salon Alpine (Centre régional K.-C.-Irving)**

- 8 h 30 Inscription  
9 h Discours d'ouverture  
- Conseillère A.-M. Gammon  
- Maire Stephen Brunet  
9 h 15 Rôles et responsabilités - Gérard Belliveau, CSR Moncton  
10 h 15 Pause-santé et réseautage  
10 h 30 Élections NB – Comment m'y rendre? – Mark Guindon et Nancy Jubinville-Guérette  
**12 h Dîner : Les défis associés à votre candidature**  
Jason Godin, maire de Maissonnette (plus jeune maire au Canada)  
13 h 15 La communication dans votre rôle de représentant élu – Johanne-Lise Landry  
14 h Période de questions  
14 h 15 Pause-santé et réseautage  
14 h 30 Équilibre : vie privée, travail et politique – Annie Boudreau  
15 h 15 Structure d'une campagne : « Préparez-vous » - Anne Bard-Lavigne  
16 h Évaluation et discours de fermeture



FEDERATION  
OF CANADIAN  
MUNICIPALITIES

FÉDÉRATION  
CANADIENNE DES  
MUNICIPALITÉS



Multicultural Association  
Chaleur Region Inc.

L'Association multiculturelle  
région Chaleur inc.

*“Celebrating 50 years of being a Healthy and Vibrant Community!”  
« Célébrons les 50 ans de notre communauté saine et dynamique! »*



City of  
Ville de

# Bathurst

150 rue St. George Street, Bathurst, N.B. E2A 1B5  
Tel/télé: (506) 548-0400 • Fax/télé: (506) 548-0581  
[City@Bathurst.ca](mailto:City@Bathurst.ca) or/ou [Ville@Bathurst.ca](mailto:Ville@Bathurst.ca)  
[www.bathurst.ca](http://www.bathurst.ca)

## Municipal Academy Académie Municipale February 26<sup>th</sup>-27<sup>th</sup> K.C. Irving Regional Center- Alpine Lounge

### Registration Form

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Postal code: \_\_\_\_\_ Telephone: \_\_\_\_\_ Cell Phone \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

Student: Yes \_\_\_\_\_ No \_\_\_\_\_

If yes, what learning institution \_\_\_\_\_

Interested in learning more about municipal Politics: Yes \_\_\_\_\_

Planning to run in the next municipal election: Yes \_\_\_\_\_ No \_\_\_\_\_



FEDERATION  
OF CANADIAN  
MUNICIPALITIES

FÉDÉRATION  
CANADIENNE DES  
MUNICIPALITÉS



Multicultural Association  
Chaleur Region Inc.  
L'Association multiculturelle  
région Chaleur inc.

---

*“Celebrating 50 years of being a Healthy and Vibrant Community!”  
« Célébrons les 50 ans de notre communauté saine et dynamique! »*